

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 12 / 28
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN231519309JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Ki-Tae Kim Ki-Tae Kim Room 303, 40-5, Gocheok-ro 12-gil, Guro-gu, Seoul (Oryu-dong, Hongseong Palace) 08268, KOREA TEL 010-3750-4633 FAX 010-3750-4633	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4. 60	USD 13. 80
総合計 (Total)			3		USD 13. 80

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 231 519 309 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 28		郵便料金 諸料金																																				
		合計金額 Postage Paid																																						
Postal Code 135-0064 JAPAN		申告書要領額 総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Ki-Tae Kim Ki-Tae Kim Room 303, 40-5, Gocheok-ro 12-gil, Guro-gu, Seoul (Oryu-dong, Hongseong Palace) Postal Code 08268																																				
		Country KOREA																																						
TEL +82-70-8094-1892 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 35%;">HSコード HS tariff number</th> <th style="width: 15%;">内容品の実産国 Country of origin of goods</th> <th style="width: 15%;">内容品の個数 Number of items contained</th> <th style="width: 15%;">正味重量 Net weight g</th> <th style="width: 20%;">内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td>3</td> <td></td> <td>USD13.80</td> </tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </tbody> </table>		HSコード HS tariff number	内容品の実産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	Health food		3		USD13.80																										TEL 010-3750-4633 FAX 010-3750-4633	
HSコード HS tariff number	内容品の実産国 Country of origin of goods			内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value																																		
Health food		3		USD13.80																																				
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のために、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents																																				
				No commercial value for customs purpose only. 日本円換算合計 (円) Total Value 1380 Yen																																				
ご依頼主控えへの署名は不要です		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces																																						

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	TEL +82-70-8094-1892 FAX	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku)						K(-)Tae Kim	
Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building						Room 303, 40-5,	
2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo						Gochoek-ro 12-gil, Hongseong Palace)	
Guro-gu, Seoul (Oryu-dong.							
お送り先						郵便番号	
JAPAN						08268	
TEL +82-70-8094-1892						FAX	
135-0064						Country KOREA	
TEL010-3750-4633						FAX 010-3750-4633	
内容品詳細						申告要員額 (円)	
H Sコード						税関料金 (円)	
原産国						価格	
個数						正味重量	
3						USD3.80	
health food						梱包物 ☐ 商品見本 ☐	
						☒ 贈样品 ☐ その他 ☐	
						☐ 送込品 ☐ 書籍 ☐	
						日本円換算額合計 (円)	
No commercial value for customs purpose only.						1380	
						支払日付印 Date Stamp	
						総重量 計 (yen) (Gross Weight)	
						合計 (yen) (Postage)	
						計 (yen)	
						送料	
						10年保存	
						受付局控	
						QRコード	
						E N 2 3 1 5 1 9 3 0 9 J P *	
						内部品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。	